

GABARITO

PROVA DE PROFICIÊNCIA EM LÍNGUA ESTRANGEIRA LÍNGUA ESPANHOLA- 2014/2

TEXTO 1

1. a.

(Espera-se que a resposta contenha estas ideias
_valor:0,5)

Até, não faz muito tempo, realizar certas atividades diárias, tais como encontrar e ler notícias em algum jornal publicado em outros países, por exemplo, ou corresponder-se com algum parente residente no estrangeiro, ver vídeos e mandar mensagens rápidas, eram coisas que tomavam muito tempo, algo que hoje se pode resolver em minutos. Nesse sentido, as vantagens do mundo interconectado atual assinaladas no texto são a agilidade com que se podem conseguir as coisas e também o acesso mais democrático à informação.

b.

(Espera-se que a resposta contenha estas ideias-
valor: 0,5)

Segundo o autor, hoje em dia, a internet está ganhando lugar/presença **na política**, como uma ferramenta que traz muitas vantagens. Por meio dos canais do YouTube e blogs, por exemplo, os políticos poderiam conhecer melhor seus eleitores.

2. (Espera-se que a resposta contenha estas ideias-
valor: 10x 0,1=1,0)

- a.** encontrar/ achar/localizar
- b.** primeira página/
- c.** rompe/ acaba
- d.** enfatiza
- e.** acrescenta/ aponta/afirma
- f.** fechar /
- g.** diferentes
- h.** potencializa / eleva
- i.** gerar
- j.** desafio

3. (Espera-se que a tradução contenha estas ideias-valor: **2,4** → [48 pals ÷ 2 = 24 x 0,1 = 2,4])

Tudo se gestou/ desenvolveu /criou/ pensou como parte da Rede da Agência de Projetos de investigação Avançada (Arpanet) criada pelo Departamento de Defesa dos EUA, pensada para comunicar aos diferentes organismos do país. Os princípios da mesma eram: ser uma rede descentralizada com múltiplos caminhos entre dois pontos e que as mensagens estariam divididas em fragmentos enviados por caminhos diferentes. Soa conhecido?

A presença de diferentes universidades e institutos no desenvolvimento do projeto fez que se fossem encontrando mais possibilidades de intercambiar/trocar/ conectar informação. Criaram-se os correios eletrônicos, os serviços de mensagens instantâneas e as páginas web. [...]

TEXTO 2

4. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia-valor: 0,5)

As plantas mudaram seus hábitos alimentares por causa das críticas e dos constantes murmúrios vindos da cidade

5. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia-valor: 0,5)

O enunciado faz referência ao fato de as plantas serem carnívoras.

TEXTO3

6. (Valor: **0,8** → [4 x 0,2 = 0,8])

- a. desencantado
- b. furtivos
- c. tragedias**
- d. domésticas

7. (Valor: **0,6** → [3 x 0,2 = 0,6])

- a. atirar-se, lançar-se, jogar-se**

b. arrebentar-se, estourar

c. mudar, trocar

8. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia- valor: 0,5)

Quer dizer que o personagem saia da vida pelo suicídio, o qual para o narrador não era uma saída apropriada.

9. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia- valor: 0,5)

Porque, enquanto cai do décimo andar do edifício, pode ver que a vida das outras pessoas não é nem melhor nem pior que a sua.

10. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia- valor: 0,5)

O mais trágico é que já não há tempo para que o personagem reverta a situação.

TEXTO 4

11. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia- valor: 0,5)

A pessoa que desperta/acorda e o dinossauro (personagens)

No lugar onde acorda o personagem e está o dinossauro. (onde ocorre)

12. (Espera-se que a resposta contenha esta ideia- valor: 0,5)

Há várias interpretações para este insólito conto. Muitas delas coincidem na abordagem da tensão entre a modernidade e a antiguidade que caracteriza os tempos atuais. Ou seja, alguém desperta nos tempos supostamente modernos e se dá conta que o antigo (o dinossauro) segue ali. Tem a ilusão de que a humanidade avançou muito, entretanto seguimos algo “jurássico” nas relações sociais, econômicas, políticas, etc.

13. (Espera-se que a tradução contenha esta ideia- valor: **0,7**→[07 pals x 0,1= 0,7])

Quando despertou/acordou/ se deu conta, **o dinossauro/ o antigo/velhas ideias /pensamentos / atitudes ainda estava ali / permaneciam.**

